

Prüfgegenstand : Distanzringe
Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566
Hersteller : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG 02.06.03 / Blatt 1

TEILEGUTACHTEN

Nr. 32TG0413-00

über die Vorschriftsmäßigkeit eines Fahrzeuges bei bestimmungsgemäßen Ein- oder Anbau von Teilen gemäß § 19 Abs. 3 Nr. 4 StVZO

für das Teil /
den Änderungsumfang : Fahrwerksänderung
des Herstellers : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG
Elsper Str. 36
57368 Lennestadt

0. Hinweise für den Fahrzeughalter

Unverzügliche Durchführung und Bestätigung der Änderungsabnahme:

Durch die vorgenommene Änderung erlischt die Betriebserlaubnis des Fahrzeuges, wenn nicht unverzüglich die gemäß StVZO § 19 Abs. 3 vorgeschriebene Änderungsabnahme durchgeführt und bestätigt wird oder festgelegte Auflagen nicht eingehalten werden !

Nach der Durchführung der technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage des vorliegenden Teilegutachtens unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer einer Technischen Prüfstelle oder einem Prüferingenieur einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation zur Durchführung und Bestätigung der vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.

Einhaltung von Hinweisen und Auflagen:

Die unter III. und IV. aufgeführten Hinweise und Auflagen sind dabei zu beachten.

Mitführen von Dokumenten:

Nach der durchgeführten Abnahme ist der Nachweis mit der Bestätigung über die Änderungsabnahme mit den Fahrzeugpapieren mitzuführen und zuständigen Personen auf Verlangen vorzuzeigen; dies entfällt nach erfolgter Berichtigung der Fahrzeugpapiere.

Berichtigung der Fahrzeugpapiere:

Die Berichtigung der Fahrzeugpapiere (Fahrzeugbrief und Fahrzeugschein, Betriebserlaubnis nach § 18 Abs. 5 StVZO oder Anhängerverzeichnis) durch die zuständige Zulassungsbehörde ist durch den Fahrzeughalter entsprechend der Festlegung in der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu beantragen.

Weitere Festlegungen sind der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu entnehmen.

Prüfgegenstand : Distanzringe
 Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566
 Hersteller : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG 02.06.03 / Blatt 2

I. Verwendungsbereich

Fahrzeughersteller / Herst. Schl. Nr.	Fahrzeugtyp	Handelsbezeichnung	BE-Nr.
Opel / 0035	X01MONOCAB	Meriva-A	e1*2001/116*0215*..

II. Beschreibung des Teiles / des Änderungsumfanges

Art : Spurverbreiterung durch Anbau von Distanzringen an der Vorder- und Hinterachse oder nur an der Hinterachse.

Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566

Technische Beschreibung

Ausführung : einteilige Aluminiumringe
 Breite in mm : 5 / 15 / 20 / 25 / 30
 Außendurchmesser in mm : 135
 Lochkreisdurchmesser in mm : 100
 Lochzahl : 4
 Mittenlochdurchmesser in mm : 56,6
 Zentrierart : Mittenzentrierung (ausgen. 5 mm - Ringe)
 Werkstoff : AL Cu Mg Pb F 37
 Gewicht in kg : ca. 0,15 bis 0,9
 Korrosionsschutz/Oberflächenbehandlung : eloxiert

Zul. Radlast der geschraubten 20 bis 30 mm Dist. Ringe in kg : 600

Angaben zur Befestigung
 5 bis 20 mm - Dist. Ringe : gesteckt
 20 mm Dist. Ringe (40245661) : geschraubt
 25 / 30 mm Dist. Ringe : geschraubt

Befestigungselemente : M 12 x 1,5 / Kegel- bzw. Kugelbundrad-schrauben

Anzugsmoment in Nm (min.) : 110 (die Angaben des Fahrzeugherstellers sind zu beachten)

Prüfgegenstand : Distanzringe
Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566
Hersteller : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG 02.06.03 / Blatt 3

Kennzeichnung (Art / Ort) : eingeschlagen, auf dem Umfang
 5 mm : H&R 1024566
 15 mm : H&R 3024566
 20 mm : H&R 4024566 / 40245661
 25 mm : H&R 5024566
 30 mm : H&R 6024566

Eingangsdatum des Prüfgegenstandes / Prüffahrzeuges : 22. KW 2003
 Datum der Prüfung : 22. KW 2003
 Ort der Prüfung : Köln

III. Hinweise zur Kombinierbarkeit mit weiteren Änderungen

- Die unter II. aufgeführte Umrüstung ist in Verbindung bis zu den nachfolgend aufgeführten Rad-/Reifenkombinationen zulässig:

Distanzringbreite in mm	Bereifung	Radgröße	Einpreßtiefe in mm Rad / Gesamt	Auflagen bzw. Hinweise
5	175/70 R14	5,5 x 14	+ 43 / + 38	A1) H1) H2) H3)
	185/60 R15	6 x 15	+ 43 / + 38	A1) H1) H2) H3)
	205/50 R16	6 x 16	+ 44 / + 39	A1) A3) H1) H2) H3)
	205/45 R17	6,5 x 17	+ 44 / + 39	A1) H1) H2) H3)
	205/45 R17	7,5 x 17	+ 33 / + 28	A1) – A4) H1) H2) H3)
	225/45 R16	8 x 16	+ 33 / + 28	A1) – A4) H1) H2) H3)
15	175/70 R14	5,5 x 14	+ 43 / + 28	A1) H1) H2)
	185/60 R15	6 x 15	+ 43 / + 28	A1) A3) H1) H2)
	205/50 R16	6 x 16	+ 44 / + 29	A1) A3) H1) H2)
	205/45 R17	6,5 x 17	+ 44 / + 29	A1) A3) H1) H2)
	205/45 R17	7,5 x 17	+ 43 / + 28	A1) – A4) H1) H2)
	225/45 R16	8 x 16	+ 43 / + 28	A1) – A4) H1) H2)
20	175/70 R14	5,5 x 14	+ 48 / + 28	A1) A5) H1) H2)
	185/60 R15	6 x 15	+ 48 / + 28	A1) A3) A5) H1) H2)
	205/50 R16	6 x 16	+ 49 / + 29	A1) A3) A5) H1) H2)
	205/45 R17	6,5 x 17	+ 49 / + 29	A1) A3) A5) H1) H2)
	205/45 R17	7,5 x 17	+ 48 / + 28	A1) – A5) H1) H2)
	225/45 R16	8 x 16	+ 48 / + 28	A1) – A5) H1) H2)

Prüfgegenstand : Distanzringe
Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566
Hersteller : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG 02.06.03 / Blatt 4

Distanzring- breite in mm	Bereifung	Radgröße	Einpreßtiefe in mm Rad / Gesamt	Auflagen bzw. Hinweise
25	205/45 R17	7,5 x 17	+ 53 / + 28	A1) – A5) H1) H2)
	225/45 R16	8 x 16	+ 53 / + 28	A1) – A5) H1) H2)
30	205/45 R17	7,5 x 17	+ 58 / + 28	A1) – A5) H1) H2)
	225/45 R16	8 x 16	+ 58 / + 28	A1) – A5) H1) H2)

IV. Hinweise und Auflagen

IV.1. Auflagen für den Hersteller / Einbaubetrieb:

- A 1) Die Einschraublänge der Radschrauben muß mind. 6,5 Umdrehungen betragen. Es ist im besonderen darauf zu achten, daß die Radschraubenenden nicht mit Teilen der Brems-, bzw. ABS-Anlage in Kontakt kommen.
- A 2) Die Reifenlaufflächen an Achse 1 und 2 sind ausreichend abzudecken.
- A 3) Zur Herstellung einer ausreichenden Freigängigkeit der Reifen an Achse 2 sind die Kunststoff-Innenkotflügel außen an den Bördelkanten in den Bereichen um die Übergänge von den Kotflügeln zur Heckschürze nachzuarbeiten. (Hervorstehende Kunststoffbereiche abtrennen, bzw. warm einbeulen)
- A 4) Zur Herstellung einer ausreichenden Freigängigkeit der Reifen an Achse 2 sind die Radhäuser im Radlaufbereich herauszuziehen. Die Kunststoff-Innenkotflügel sind entsprechend anzupassen. Auf ein einwandfreies schließen Der hinteren Türen ist dabei zu achten.
- A 5) Die geschraubten 20 bis 30mm breiten Distanzringe sind bis zu einer Radlast von 600 kg zugelassen.
- H 3) Bei Distanzringen ohne Mittenzentrierung ist zur Vermeidung von Unwuchten eine genaue Zentrierung der Räder über die Radschrauben erforderlich.

IV.2. Hinweise und Auflagen zum Anbau: siehe IV.1.

IV.3. Hinweise und Auflagen für die Änderungsabnahme:

- H 2) Es bestehen keine technischen Bedenken gegen die Verwendung von serienmäßigen oder anderen Rad-/Reifenkombinationen bis zu den o.a. (Grenz-) Rad-/Reifenkombinationen in Verbindung mit den beschriebenen Distanzringen, wenn folgende Bedingungen eingehalten sind:



Prüfgegenstand : Distanzringe
Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566
Hersteller : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG 02.06.03 / Blatt 5

Es liegen gesonderte ABE- oder Teilegutachten für die Rad-/Reifenkombinationen vor und die dort aufgeführten Auflagen sind eingehalten, z.B. Auflagen hinsichtlich ausreichender Freigängigkeit und Radabdeckungen. Zusätzlich sind die o.a. Auflagen zu beachten und ggf. anzuwenden.
 Bei Verwendung von anderen Rad-/Reifenkombinationen ist deren Eignung (Freigängigkeit, Fahrverhalten usw.) gesondert zu überprüfen bzw. nachzuweisen.

IV.4. Hinweise und Auflagen für den Fahrzeughalter:

H 1) Die Verwendbarkeit von Schneeketten wurde nicht überprüft.

Berichtigung der Fahrzeugpapiere:

Eine Berichtigung der Fahrzeugpapiere ist erforderlich, aber zurückgestellt. Sie ist der zuständigen Zulassungsbehörde bei deren nächster Befassung mit den Fahrzeugpapieren durch den Fahrzeughalter zu melden. Folgendes Beispiel für die Eintragung wird vorgeschlagen:

Ziffer	Eintragung
33 (Bemerkungen), z.B.:	M. H&R-DISTANZRINGEN AN ACHSE 1 U. 2 (15 MM BREIT, KENZ.: H&R 3024566)***

V. Prüfgrundlagen und Prüfergebnisse

Prüfgrundlage

Prüfgrundlage ist das VdTÜV-Merkblatt Nr. 751 "Begutachtung von baulichen Veränderungen an M- und N-Fahrzeugen unter besonderer Berücksichtigung der Betriebsfestigkeit" (Stand 05/00).

Prüfungen und deren Ergebnisse

Das Versuchsfahrzeug wurde u.a. einer eingehenden Fahrerprobung in teil- und vollbeladenem Zustand unterzogen, bei der die Freigängigkeit der Räder, das Fahrverhalten, das Bremsverhalten, das Lenkverhalten, das Verhalten bei hohen Geschwindigkeiten geprüft wurde.

Ergebnis: Unter verkehrsüblichen Betriebsbedingungen wurden keine negativen Auswirkungen auf die Betriebs- und Verkehrssicherheit des Fahrzeugs festgestellt.

Aufgrund der angewendeten Verfahren ist sichergestellt, daß die Meßgenauigkeit der quantitativen Prüfergebnisse sowohl den Anforderungen der unter Punkt V. gelisteten Prüfgrundlagen als auch dem Erlaß des Bundesministeriums für Verkehr BMV/StV13/362300-02 vom 19.04.1984 entspricht.

Gültigkeit der Prüfergebnisse

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die unter Punkt II. beschriebenen Teile unter Berücksichtigung des unter Punkt I. angegebenen Verwendungsbereiches.

Prüfgegenstand : Distanzringe
Typ : 1024566 / 3024566 / 4024566 / 40245661 / 5024566 / 6024566
Hersteller : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG 02.06.03 / Blatt 6

VI. Anlagen

keine

VII. Schlußbescheinigung

Es wird bescheinigt, daß die im Verwendungsbereich beschriebenen Fahrzeuge nach der Änderung und der durchgeführten und bestätigten Änderungsabnahme unter Beachtung der in diesem Teilegutachten genannten Hinweise / Auflagen insoweit den Vorschriften der StVZO in der heute gültigen Fassung entsprechen.

Der Hersteller (Inhaber des Teilegutachtens) hat durch ein Qualitätsmanagement-System gemäß DIN EN ISO 9001, nachgewiesen durch ein Zertifikat mit der Registrier-Nr.: 99161, den Nachweis erbracht, daß er ein Qualitätssicherungssystem entsprechend Anlage XIX, Abschnitt 2 StVZO unterhält.

Das Teilegutachten umfaßt die Blätter 1 – 6 einschließlich der unter VI. aufgeführten Anlagen und darf nur im vollen Wortlaut vervielfältigt und weitergegeben werden.

Das Teilegutachten verliert seine Gültigkeit bei technischen Änderungen am Fahrzeugteil oder wenn vorgenommene Änderungen an dem beschriebenen Fahrzeugtyp die Verwendung des Teiles beeinflussen sowie bei Änderung der gesetzlichen Grundlagen.

Kopien haben nur Gültigkeit, wenn sie mit originalem Firmenstempel und Originalunterschrift des Herstellers gekennzeichnet sind.

Köln, den 02.06.2003



Dipl.-Ing. Harry Hartzke

